Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願寅言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された酒 りである。	My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の角明について、特許請求粒極に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、映いは最初、最先 且っ代料現明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled
	Interlabial Pad Individual Packaging Vessel, and Individual Packaging Body
上記発明の明知賞はここに添付されているが、下記の観がチェック されている場合は、この限りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
の目に出頭され、この出頭の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、	x was filed on November 10, 2003 as United States Application Number or PCT International Application Number
であり、且つ	and was amended on
の日に補正された出版(該当する場合)	(if applicable).
社は、上記の補止男によって補正された、特許請求和盟を含む上記 明知書を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定数をれている、特許 性について重要な情報を関示する裁器があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.

PTO/SB/106 (05-00)
Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032
Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

		·
	Japanese Languag	
	(日本語』	3.食食)
私は、ここに、以下に記載した外国での特許出出版、或いは米国以外の少なくとも一切を指定し5機第365条(a)によるPC丁國際出頭について(d)項又は第365条(a)項に基づいて便先被を主役人権を主張する本出頭の出頭はよりも前の出版特許出版または発明者証の出版、或いはPC丁園いかなる出版も、下記の枠内をチェックすること	ている米国法典第3 5、同第11日条 (a) 5張するとともに、 1日を存する外国での 隠出駅については、	I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent, or inventor's certificate, or PCT International application having a filing date before that of the application for which priority is claimed.
	-	Priority Not Claimed
Prior Foreign Application(s)		種先権を括なし
外国での先行出版		
2001-152403	Japan	22 May 2001
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)
- (選号)	(風名)	(出版日/月/年)
2002-108594	Japan	5 March 2002
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)
(3 ⁺)	(At)	(出版日ノガン年)
,	V	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed) (出版日ンテノ年)
(選挙)	(風名)	(MMO) // T/
国法典第35編119巻 (e) 項の利益を主張する。		Section 119(e) of any United States provisional application(s) listed below.
(Application No.) (照顯器号)	(Filing Date) (생활대 다)	·
私は、ここに、下記のいかなる米国出版についても、その米国法 東第35編第120条に基づく利益を主張し、又水医を指定するいか なるPCT関係出版についても、その同第365条(c)に基づく利益 を主張する。また、本出版の各特許禁業の新興の生癌が、米国法典第 35編第112条第1段に規定された起帳で、免行する米国出版又は PCT国際出版に関示されていない場合においては、その先行出版の 型表の出版に関示されていない場合においては、その先行出版の 出版とよるのの可以関係を 出版に対して、 ののの可以 ののの可以 がは、 をは、 をは、 をは、 をは、 をは、 をは、 をは、 を		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.
PCT/JP02/04890	21 May 2002	Pending
(Application No.)	(Filing Date)	(Status Patented, Pending, Abandoned)
(出顯潔寺)	(出版日)	(現別:特許計可、係基中、放果)
(Application No.)	(Filing Date)	(Status Patented, Pending, Abandoned)
(出剧器号)	(出寫日)	(現別:特許許可、係基中、放案)
私は、ここに表明されたも自身の知恵にほわる 且つ得報と信ずることに基づく理述が、真実であ を育言し、さらに、放意に虚偽の理述が、文字を行っ 第18編第1001系に基づき、罰金または拘禁 により刻刻され、またそのような意による生。 たはそれに対して見付されるいかなるがま することを理解した上で理述が行われたことを、	ると信じられること た場合は、米では国治病 のほとない、水での血質 の複効性は、両題が生	I hereby declare that all statements made herein of my own knowledge are true and that all statements made on information and belief are believed to be true; and further that these statements were made with the knowledge that willful false statements and the like so made are punishable by fine or imprisonment, or both, under Section 1001 of Title 18 of the United States Code and that such willful false statements may jeopardize the validity of the application or any patent issued thereon.

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宜賞書)

委任状: 私は本出版を審査する手段を行い、且つ米国特許商級庁と の全ての業務を遂行するために、記名された規明者として、下記の弁 護士及びノよれは弁理士を任命する。 (氏名及び登録器号を記載する こと) POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith: (list name and registration number).

Practitioners associated with Customer Number 07278 including:

Paul F. Fehlner, Ph.D., 35,135; Paul Fields, 20,298; Melvin C. Garner, 26,272; Adda C. Gogoris, 29,714; Marc S. Gross, 19,614; David Leason, 36,195; Joseph B. Lerch, 26,936; Bert J. Lewen, 19,407; Scott G. Lindvall, 40,325; S. Peter Ludwig, 25,351; Joseph R. Robinson, 33,448; Robert Schaffer, 31,194; Peter C. Schechter, 31,662; Henry Sternberg, 22,408; Robert C. Sullivan, Jr., 30,499; Michael J. Sweedler, 19,937; and Pierre R. Yanney, 35,418

Send Correspondence to:
DARBY & DARBY P.C.
P.O. Box 5257
New York, New York 10150-5257

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)
Paul Fields (212) 527-7740

唯一または第一発明者氏名		Full name of sole or first inventor Satoshi MIZUTANI
発照者の署名	日付	Inventor's signature Date 1 / 12/2 00 3
住所		Residence Kagawa, Japan
以 經	-	Citizenship
都便の死先		Post Office Address c/o Technical Center, Uni-Charm Corporation, 1531-7, Takasuka, Wadahama, Toyohama-cho, Mitoyo-gun, Kagawa 769-1602 Japan

第二共国発明者がいる場合、その	氏名	Full name of second joint inventor, if any Koichi YAMAKI
第二共同発明者の署名	日付	Second inventor's signature Date
住所		Residence Kagawa, Japan
以 籍		Citizenship Japanese
郵便の宛先		Post Office Address c/o Technical Center, Uni-Charm Corporation, 1531-7, Takasuka, Wadahama, Toyohama-cho, Mitoyo-gun, Kagawa 769-1602 Japan

(第三以下の共国発明者についても同様に記載し、署名を すること) (Supply similar information and signature for third and subsequent joint inventors.)

第三共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of third inventor Yuki NODA
第三共同発明者の署名	日付	Third Inventor's signature Date
		野田祐哲 12/12/2003
位 所		Residence Kagawa, Japan
以 籍		Citizenship Japanese
郵便の宛先		Post Office Address c/o Technical Center, Uni-Charm Corporation, 1531-7,
41		Takasuka, Wadahama, Toyohama-cho, Mitoyo-gun, Kagawa 769-1602 Japan
第四共同発明者がいる場合、その氏名		Full name of fourth joint inventor, if any Megumi TOKUMOTO
第四共同発明者の署名	- 日付	Fourth inventor's signature Date \[\frac{1}{2003} \]
位 所		Residence Kagawa, Japan
以完		Citizenship Japanese
郵便の発先		Post Office Address c/o Technical Center, Uni-Charm Corporation, 1531-7,
	~	Takasuka, Wadahama, Toyohama-cho, Mitoyo-gun, Kagawa 769-1602 Japan
第五共同発明者がいる場合、その氏名	•	Full name of fifth joint inventor, if any Akane SAKAI
第五共同発明者の署名	日付	Fifth inventor's signature Date
世所		Residence Kagawa, Japan
X ff		Citizenship Japanese
即便の宛先		Post Office Address c/o Technical Center, Uni-Charm Corporation, 1531-7,
		Takasuka, Wadahama, Toyohama-cho, Mitoyo-gun, Kagawa 769-1602 Japan